
Produkty Colorissimo – instrukcja

LPN501

1. Przeznaczenie

Plecak Trekkingowy Flash L to uniwersalny plecak sportowy, idealny do codziennych podróży, pieszych wędrówek i wycieczek rowerowych. Wyposażony w dwie pojemne komory, mniejszą kieszonkę na akcesoria oraz miejsce na laptopa 15". System air flow zapewnia komfort noszenia, a odblaski zwiększają widoczność po zmroku.

Cechy produktu:

- **Pojemność:** 22 L.
- **Materiał:** nylon, poliester i żakard.
- **Funkcje:**
 - Dwie pojemne komory i dodatkowa kieszonka na akcesoria.
 - Komora mieszcząca laptopa 15".
 - Udoskonalony system air flow na plecach.
 - Wzmocnione szelki i wszyte odblaski.

2. Zasady użytkowania

1. Przygotowanie do użytku:

- Upewnij się, że plecak jest czysty i suchy przed pierwszym użyciem.
- Dopasuj długość szelek do swoich potrzeb.

2. Korzystanie:

- Przechowuj laptopa, akcesoria i inne przedmioty w odpowiednich komorach, aby zapewnić ich ochronę.
- Korzystaj z systemu air flow na plecach dla większego komfortu.
- Unikaj przeciążania plecaka, aby zapobiec uszkodzeniom materiału i zamków.
- Używaj plecaka zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Unikaj przechowywania ostrych przedmiotów, które mogą uszkodzić materiał.
- Nie przeciążaj plecaka – maksymalny udźwig wynosi **12 kg**, aby zapewnić jego trwałość i funkcjonalność.

3. Konserwacja i przechowywanie:

- Czyść plecak wilgotną ściereczką w razie potrzeby.

- Unikaj prania w pralce, aby nie uszkodzić materiału.
- Przechowuj plecak w suchym miejscu, z dala od wilgoci i bezpośredniego światła słonecznego.

3. Certyfikaty

Certyfikaty:

- **REACH** – zgodność z europejskimi normami dotyczącymi bezpieczeństwa materiałów.
-
-

EN

Colorissimo Products – User Guide

LPN501

1. Purpose

The Flash L Trekking Backpack is a versatile sports backpack, perfect for daily travel, hiking, and cycling trips. It features two spacious compartments, an additional pocket for accessories, and space for a 15" laptop. The air flow system ensures comfortable wear, while reflective elements enhance visibility in low light.

Product features:

- **Capacity:** 22 L.
- **Material:** nylon, polyester, and jacquard.
- **Functions:**
 - Two spacious compartments and an additional pocket for accessories.
 - Compartment for a 15" laptop.
 - Enhanced air flow system on the back.
 - Reinforced straps and reflective elements.

2. Usage Guidelines

1. Preparation for Use:

- Ensure the backpack is clean and dry before first use.
- Adjust the strap length to your preference.

2. Usage:

- Store the laptop, accessories, and other items in their respective compartments to protect them.
- Use the air flow system on the back for added comfort.
- Avoid overloading the backpack to prevent damage to the material and zippers.

- Use the backpack as intended.
- Avoid storing sharp objects that could damage the material.
- Do not overload the backpack – the maximum load capacity is **12 kg** to ensure its durability and functionality.

3. Maintenance and Storage:

- Clean the backpack with a damp cloth as needed.
- Avoid machine washing to preserve the integrity of the material.
- Store the backpack in a dry place, away from moisture and direct sunlight.

3. Certifications

Certifications:

- **REACH** – compliance with European safety standards for materials.

DE

Colorissimo Produkte – Bedienungsanleitung

LPN501

1. Zweck

Der Flash L Trekkingrucksack ist ein vielseitiger Sportrucksack, ideal für tägliche Reisen, Wanderungen und Radtouren. Er verfügt über zwei geräumige Fächer, eine zusätzliche Tasche für Zubehör und ein Fach für einen 15-Zoll-Laptop. Das Air-Flow-System sorgt für zusätzlichen Komfort, und die reflektierenden Elemente erhöhen die Sichtbarkeit bei schlechten Lichtverhältnissen.

Produkteigenschaften:

- **Kapazität:** 22 Liter.
- **Material:** Nylon, Polyester und Jacquard.
- **Funktionen:**
 - Zwei geräumige Fächer und eine zusätzliche Tasche für Zubehör.
 - Fach für einen 15-Zoll-Laptop.
 - Verbessertes Air-Flow-System auf der Rückseite.
 - Verstärkte Gurte und reflektierende Elemente.

2. Nutzungsrichtlinien

1. Vorbereitung zur Nutzung:

- Stellen Sie sicher, dass der Rucksack vor der ersten Nutzung sauber und trocken ist.
- Passen Sie die Länge der Gurte an Ihre Bedürfnisse an.

2. Verwendung:

- Verstauen Sie den Laptop, Zubehör und andere Gegenstände in den vorgesehenen Fächern, um sie zu schützen.
- Nutzen Sie das Air-Flow-System auf der Rückseite für zusätzlichen Komfort.
- Überladen Sie den Rucksack nicht, um Schäden am Material und an den Reißverschlüssen zu vermeiden.
- Verwenden Sie den Rucksack gemäß seinem Zweck.
- Vermeiden Sie die Aufbewahrung von scharfen Gegenständen, die das Material beschädigen könnten.
- Überladen Sie den Rucksack nicht – die maximale Tragkraft beträgt **12 kg**, um seine Haltbarkeit und Funktionalität zu gewährleisten.

3. Pflege und Aufbewahrung:

- Reinigen Sie den Rucksack bei Bedarf mit einem feuchten Tuch.
- Vermeiden Sie Maschinenwäsche, um das Material nicht zu beschädigen.
- Lagern Sie den Rucksack an einem trockenen Ort, fern von Feuchtigkeit und direkter Sonneneinstrahlung.

3. Zertifikate

Zertifikate:

- **REACH** – Konformität mit europäischen Sicherheitsstandards für Materialien.
-

Produits Colorissimo – Guide d'utilisation

LPN501

1. Destination

Le sac à dos de trekking Flash L est un sac polyvalent, idéal pour les voyages quotidiens, les randonnées pédestres et les balades à vélo. Équipé de deux compartiments spacieux, d'une poche supplémentaire pour les accessoires et d'un compartiment pour un ordinateur portable de 15 pouces, il s'adapte à toutes les situations. Le système Air-Flow assure un confort accru, et les éléments réfléchissants améliorent la visibilité dans des conditions de faible luminosité.

Caractéristiques du produit :

- **Capacité** : 22 litres.
- **Matériaux** : nylon, polyester et jacquard.
- **Fonctionnalités** :
 - Deux compartiments spacieux et une poche supplémentaire pour les accessoires.
 - Compartiment pour un ordinateur portable de 15 pouces.
 - Système Air-Flow amélioré au dos.
 - Bretelles renforcées et éléments réfléchissants.

2. Consignes d'utilisation

1. Préparation à l'utilisation :

- Assurez-vous que le sac à dos est propre et sec avant la première utilisation.
- Ajustez la longueur des bretelles à votre convenance.

2. Utilisation :

- Rangez l'ordinateur portable, les accessoires et d'autres objets dans les compartiments prévus à cet effet pour les protéger.
- Utilisez le système Air-Flow pour un confort supplémentaire lors d'une utilisation prolongée.
- Évitez de surcharger le sac à dos afin de prévenir les dommages au matériau et aux fermetures éclair.
- Utilisez le sac à dos conformément à sa destination.
- Évitez de ranger des objets tranchants susceptibles d'endommager le matériau.
- Ne surchargez pas le sac à dos – la charge maximale est de **12 kg** afin de garantir sa durabilité et sa fonctionnalité.

3. Entretien et stockage :

- Nettoyez le sac à dos avec un chiffon humide si nécessaire.
- Évitez le lavage en machine pour préserver l'intégrité du matériau.
- Rangez le sac à dos dans un endroit sec, à l'abri de l'humidité et de la lumière directe du soleil.

3. Certifications

Certifications :

- **REACH** – conformité aux normes européennes sur la sécurité des matériaux.

IT

Prodotti Colorissimo – Guida all'uso

LPN501

1. Scopo

Lo zaino da trekking Flash L è uno zaino sportivo versatile, perfetto per viaggi quotidiani, escursioni e gite in bicicletta. Dotato di due scomparti spaziosi, una tasca aggiuntiva per accessori e un compartimento per un laptop da 15 pollici, è adatto a diverse esigenze. Il sistema Air-Flow offre maggiore comfort, mentre gli elementi riflettenti migliorano la visibilità in condizioni di scarsa illuminazione.

Caratteristiche del prodotto:

- **Capacità:** 22 litri.
- **Materiali:** nylon, poliestere e jacquard.
- **Funzionalità:**
 - Due scomparti spaziosi e una tasca aggiuntiva per accessori.
 - Compartimento per un laptop da 15 pollici.
 - Sistema Air-Flow migliorato sul retro.
 - Spallacci rinforzati ed elementi riflettenti.

2. Istruzioni per l'uso

1. Preparazione all'uso:

- Assicurarsi che lo zaino sia pulito e asciutto prima del primo utilizzo.
- Regolare la lunghezza degli spallacci secondo le proprie preferenze.

2. Utilizzo:

- Conservare il laptop, gli accessori e altri oggetti negli scomparti dedicati per proteggerli.
- Utilizzare il sistema Air-Flow per un maggiore comfort durante l'uso prolungato.
- Evitare di sovraccaricare lo zaino per prevenire danni al materiale e alle cerniere.
- Utilizzare lo zaino secondo la sua destinazione.
- Evitare di conservare oggetti taglienti che possano danneggiare il materiale.
- Non sovraccaricare lo zaino – la capacità massima è di **12 kg** per garantirne la durata e la funzionalità.

3. Manutenzione e conservazione:

- Pulire lo zaino con un panno umido quando necessario.
- Evitare il lavaggio in lavatrice per preservare l'integrità del materiale.
- Conservare il prodotto in un luogo asciutto, lontano dall'umidità e dalla luce solare diretta.

3. Certificazioni

Certificazioni:

- **REACH** – conformità agli standard europei di sicurezza dei materiali.

ES

Productos Colorissimo – Guía de uso

LPN501

1. Propósito

La mochila de trekking Flash L es una mochila deportiva versátil y cómoda, perfecta para viajes diarios, caminatas y excursiones en bicicleta. Equipada con dos compartimentos espaciosos, un bolsillo adicional para accesorios y un compartimento para un portátil de 15 pulgadas, es adecuada para diversas necesidades. El sistema Air-Flow proporciona mayor comodidad, y los elementos reflectantes mejoran la visibilidad en condiciones de poca luz.

Características del producto:

- **Capacidad:** 22 litros.
- **Materiales:** nailon, poliéster y jacquard.
- **Funciones:**
 - Dos compartimentos espaciosos y un bolsillo adicional para accesorios.
 - Compartimento para un portátil de 15 pulgadas.

- Sistema Air-Flow mejorado en la parte trasera.
- Correas reforzadas y elementos reflectantes.

2. Instrucciones de uso

1. Preparación para el uso:

- Asegúrese de que la mochila esté limpia y seca antes del primer uso.
- Ajuste la longitud de las correas según sus preferencias.

2. Uso:

- Guarde el portátil, los accesorios y otros objetos en los compartimentos designados para protegerlos.
- Utilice el sistema Air-Flow para mayor comodidad durante un uso prolongado.
- Evite sobrecargar la mochila para prevenir daños en el material y las cremalleras.
- Use la mochila según su propósito previsto.
- Evite almacenar objetos afilados que puedan dañar el material.
- No sobrecargue la mochila – la capacidad máxima es de **12 kg** para garantizar su durabilidad y funcionalidad.

3. Mantenimiento y almacenamiento:

- Limpie la mochila con un paño húmedo según sea necesario.
- Evite el lavado a máquina para preservar la integridad del material.
- Almacene el producto en un lugar seco, lejos de la humedad y la luz solar directa.

3. Certificaciones

Certificaciones:

- **REACH** – cumplimiento con las normas europeas de seguridad de materiales.